

5. *призывает* государства-члены при выработке политики в области социального развития и социального положения всех групп населения учитывать важность достижения социальной справедливости для всех;

6. *рекомендует* Генеральному секретарю при подготовке исследований и докладов по социальным проблемам рассматривать вопрос социальной справедливости и возможные пути ее достижения;

7. *предлагает* Комиссии социального развития рассмотреть вопрос социальной справедливости и возможных направлений международного сотрудничества для содействия социальному прогрессу.

*13-е пленарное заседание,
24 мая 1990 года*

1990/26. Создание равных возможностей для инвалидов

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на документы и декларации Организации Объединенных Наций, а также на другие международные документы, защищающие права всех лиц

ссылаясь, в частности, на Декларацию о правах инвалидов, принятую Генеральной Ассамблеей на ее тридцатой сессии⁶⁵,

отмечая, что во Всемирной программе действий в отношении инвалидов, принятой Генеральной Ассамблеей на ее тридцать седьмой сессии⁶⁶, создание равных возможностей для инвалидов определялось как процесс, с помощью которого такие общие системы общества, как физическая и культурная среда, жилищные условия и транспорт, социальные службы и службы здравоохранения, доступ к образованию и работе, культурная и социальная жизнь, включая спорт и создание условий для отдыха, делаются доступными для всех⁶⁷,

памятую о том, что Десятилетие инвалидов Организации Объединенных Наций, провозглашенное Генеральной Ассамблеей на ее тридцать седьмой сессии⁶⁸, было задумано как начало эффективного осуществления Всемирной программы действий в отношении инвалидов,

напоминая, что на Международном совещании экспертов, созванном Организацией Объединенных Наций и правительством Швеции в Стокгольме в 1987 году, в середине Десятилетия, был рассмотрен прогресс, достигнутый в деле осуществления Всемирной программы действий в отношении инвалидов,

сознавая, что в ходе Международного совещания экспертов был выявлен ряд серьезных недостатков в осуществлении Всемирной программы действий⁶⁹,

будучи обеспокоен тем, что, несмотря на приближающееся окончание Десятилетия инвалидов Организации Объединенных Наций в 1992 году, все еще

сохраняются серьезные социальные, экономические, политические, культурные и другие барьеры, которые не позволяют инвалидам из числа детей, молодежи и взрослых в полной мере участвовать во всех аспектах жизни,

принимая во внимание тот факт, что Таллинские руководящие принципы для деятельности в области развития людских ресурсов применительно к инвалидам, содержащиеся в приложении к резолюции 44/70 Генеральной Ассамблеи от 8 декабря 1989 года, явились дальнейшей конкретизацией целей Всемирной программы действий,

отмечая, что вопросы, касающиеся создания равных возможностей для инвалидов, были рассмотрены на организованном совместно Организацией Объединенных Наций и правительством Финляндии Совещании Группы экспертов о различных путях ознаменования окончания Десятилетия инвалидов Организации Объединенных Наций, которое проводилось в Ярвенпя, Финляндия, 7-11 мая 1990 года,

ссылаясь на резолюцию 31/3 Комиссии социального развития, касающуюся улучшения работы Комиссии⁷⁰,

будучи убежден в необходимости дальнейших мер для обеспечения полной интеграции инвалидов в общество.

1. *уполномочивает* Комиссию социального развития рассмотреть на ее тридцать второй сессии вопрос о создании специальной рабочей группы правительственных экспертов открытого состава, финансируемой за счет добровольных взносов, для разработки стандартных правил создания равных возможностей для инвалидов из числа детей, молодежи и взрослых в тесном сотрудничестве со специализированными учреждениями, другими межправительственными органами и неправительственными организациями, прежде всего организациями инвалидов;

2. *просит* Комиссию социального развития, в том случае, если она учредит такую рабочую группу, завершить разработку текста этих правил для рассмотрения Советом на его первой очередной сессии 1993 года и представления Генеральной Ассамблеей на ее сорок восьмой сессии.

*13-е пленарное заседание,
24 мая 1990 года*

1990/27. Предупреждение преступности и уголовное правосудие

Экономический и Социальный Совет,

сознавая ответственность Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия и ее ведущую роль в деле координации и укрепления регионального и многостороннего сотрудничества в этой области,

будучи убежден в том, что для повышения эффективности и отдачи программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия и для выполнения ее расширившихся функций требуются надлежащие ресурсы,

⁷⁰ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1989 год, Дополнение № 7 (E/1989/25), глава I, раздел D.*

⁶⁵ Резолюция 3447 (XXX) Генеральной Ассамблеи.

⁶⁶ См. резолюцию 37/52 Генеральной Ассамблеи.

⁶⁷ См. A/37/351/Add.1 и Согл.1, приложение, раздел VIII, рекомендация 1 (IV), пункт 12.

⁶⁸ Резолюция 37/53 Генеральной Ассамблеи, пункт 11.

⁶⁹ См. CSDHA/DDP/GME/7 от 1 сентября 1987 года.